36/236. Венский международный центр*Генеральная ассамблея*

1. *с удовлетворением принимает к сведению доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам о Венском международном центре⁸⁴, а также отмеченные в нем соглашения;*

2. *одобряет замечания и соображения, выдвинутые Консультативным комитетом в отношении этих соглашений;*

3. *принимает к сведению заверения, данные Генеральным секретарем в отношении тех различных вопросов, по которым Консультативный комитет выразил беспокойство в своем докладе.*

*105-е пленарное заседание,
18 декабря 1981 года*

36/237. Создание Группы по информационным системам в Департаменте по международным экономическим и социальным вопросам*Генеральная Ассамблея*

ссылаясь на раздел XIII своей резолюции 35/217 от 17 декабря 1980 года, в которой она постановила, что расходы на основной штатный персонал Информационной системы в области развития Группы по информационным системам будут временно финансироваться за счет регулярного бюджета на 1981 год и что доклад об оценке Системы будет представлен Генеральной Ассамблеей на ее тридцать шестой сессии,

принимая к сведению доклад Межорганизационного совета по системам информации, содержащий оценку Информационной системы в области развития Группы по информационным системам⁸⁵, а также доклад Генерального секретаря⁸⁶ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам⁸⁷, в которых содержится информация о прогрессе Группы с прошлого года, и в частности раздел, в котором рассматривается роль, которую может играть Группа в обеспечении сопоставимости информации в области развития и обмена такой информацией между региональными комиссиями,

учитывая ограниченность объема базы данных и круга пользователей Информационной системы в области развития, а также необходимость улучшения ее охвата и услуг,

считая, что Информационная система в области развития, обеспечивающая доступ к неопубликованным докладам и исследованиям, составленным по линии или для Департамента по меж-

⁸⁴ Там же, документ A/36/7/Add.1.

⁸⁵ A/C.5/36/7.

⁸⁶ A/C.5/36/6.

⁸⁷ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 7 А (A/36/7/Add.1—21), документ A/36/7/Add.7.*

дународным экономическим и социальным вопросам, Департамента по техническому сотрудничеству в целях развития и других подразделений Секретариата, будет предоставлять необходимое и ценное обслуживание правительствам государств — членом и другим пользователям Системы,

считая далее, что упразднение Информационной системы в области развития может иметь отрицательные последствия для международного сотрудничества в целях развития,

1. *просит Генерального секретаря продлить функционирование Группы по информационным системам, покрывая расходы по Группе из средств, предложенных для бюджета по программам на 1982—1983 годы, путем их сбережения, экономии и перераспределения;*

2. *просит Генерального секретаря представить Комитету по программе и координации доклад о возможных и надлежащих организационных мероприятиях в отношении Группы по информационным системам, которые позволят ей выступать в качестве координирующего звена для расширения, увязки и распространения баз данных по вопросам развития, имеющихся у региональных комиссий, и для ведения макроте-заурисов;*

3. *просит далее Генерального секретаря принять меры по улучшению сферы деятельности и услуг Информационной системы в области развития;*

4. *предлагает Межорганизационному совету представить через Комитет по программе и координации и Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам доклад о деятельности и полезности Группы по информационным системам для рассмотрения Генеральной Ассамблеей на ее тридцать восьмой сессии.*

*105-е пленарное заседание,
18 декабря 1981 года*

36/238. Доклад Комитета правительственных экспертов для оценки существующей структуры Секретариата в административной, финансовой и кадровой областях*Генеральная Ассамблея,*

ссылаясь на свою резолюцию 35/211 от 17 декабря 1980 года, в соответствии с которой она учредила Комитет правительственных экспертов для оценки существующей структуры Секретариата в административной, финансовой и кадровой областях,

1. *с удовлетворением принимает к сведению доклад Комитета правительственных экспертов для оценки существующей структуры Секретариата в административной, финансовой и кадровой областях⁸⁸;*

⁸⁸ Там же, Дополнение № 44 (A/36/44 и Corr.1).

2. просит Комитет продолжать свою работу, принимая во внимание соответствующие доклады Объединенной инспекционной группы и замечания Генерального секретаря по этому вопросу⁸⁹, и представить окончательный доклад Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии;

3. просит Генерального секретаря провести консультации с Комитетом до начала следующей сессии Комитета по вопросам, изложенным в его докладе;

4. просит также Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее свои мнения относительно окончательного доклада Комитета;

5. постановляет рассмотреть на своей тридцать седьмой сессии окончательный доклад Комитета и доклад Генерального секретаря по этому вопросу;

6. просит далее Генерального секретаря продолжать осуществлять в рамках существующей административной структуры временные меры, предусмотренные в пункте 4 резолюции 35/211 Генеральной Ассамблеи, до принятия и без ущерба для решения, которое примет Ассамблея на своей тридцать седьмой сессии.

105-е пленарное заседание,
18 декабря 1981 года

36/239. Специальный обзор текущей программы работы Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря⁹⁰;

2. предлагает Комитету по программе и координации рассмотреть на его двадцать второй сессии последствия для программы предложений, сделанных Генеральным секретарем в его докладе⁹¹, и представить через Экономический и Социальный Совет доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии;

3. предлагает Комитету по конференциям изучить рекомендации, сделанные Генеральным секретарем в его докладе⁹¹, относительно обслуживания конференций и контроля и ограничения документации, и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии;

4. предлагает Консультативному комитету по административным и бюджетным вопросам изучить административные и финансовые последствия предложений Генерального секретаря, включая последствия, вытекающие из соображений и рекомендаций, если таковые имеются, межправительственных органов, упомянутых в пунктах 2 и 3, выше, и представить доклад об этом Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии.

105-е пленарное заседание,
18 декабря 1981 года

⁸⁹ См. A/36/168 и Add.1, A/36/171 и Add.1, A/36/296 и Add.1 и A/36/419 и Add.1.

⁹⁰ A/36/658.

⁹¹ Там же, приложения II и III.

36/240. Бюджет по программам на двухгодичный период 1982—1983 годов

А

БЮДЖЕТНЫЕ АССИГНОВАНИЯ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1982—1983 ГОДОВ

Генеральная Ассамблея

постановляет, что на двухгодичный период 1982—1983 годов:

1. настоящим утверждаются общие ассигнования в размере 1 506 241 800 долл. США на следующие цели:

Раздел	(в долл. США)
ЧАСТЬ I. Выработка общей политики, руководство и координация
1. Выработка общей политики, руководство и координация . . .	34 175 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ I	<u>34 175 000</u>
ЧАСТЬ II. Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира
2. Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира	72 862 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ II	<u>72 862 000</u>